



Madrid Hablando



Halloween

Avsnitt: 016

Tid: 5:30 minuter

Nivå: Spanska 3,4 gymnasiet

Skapad: 2022.10.26

Uppdaterad: 2022.10.27

Text och ljudmaterialet kan användas, kopieras och spridas fritt i sin ursprungliga form. Allt material är framtaget och producerat av utbyteselever från Sverige och lärare på **Colegio Escandinavo i Madrid**.

Bilderna är licensierade under "Creative Commons Attribution 3.0 Unported license".

Om du har förslag på förbättringar, nya teman etc. kan du skicka dina förslag och idéer till: podcast@escandinavo.com



Jack-o'-lantern avbildas vanligtvis som en utskuren pumpa.
Photo: Laszloen, CC BY-SA 3.0

Glosor

El fantasma	spöket
Las criaturas místicas	de mystiska varelserna
Coincidiendo	sammanfallande
El solsticio de otoño	höstdagjämning
La Noche de Brujas	häxornas natt
Truco o trato	bus eller godis
Común	vanligt
Disfrazarse	klä ut sig
La Araña	spindeln
El murciélago	fladdermusen
Fallecieron	gått bort
Almas	själar
Los Ancestros	förfäderna

Preguntas

1. ¿Dónde tiene su origen la festividad de Halloween?
2. ¿Cómo se llama la fiesta de Halloween en la mayoría de los países latinoamericanos?
3. ¿De qué se suele disfrazar la gente durante la fiesta de Halloween en España?
4. ¿Cuándo celebran los mexicanos el día de muertos?
5. ¿Qué hacen en México para recordar a los seres queridos fallecidos durante el día de muertos?
6. ¿Qué ponen los familiares en las tumbas de los seres queridos fallecidos durante el día de muertos?



Día de Muertos, Photo: 5chw4r7z



Madrid

Hablando



– Hola, bienvenidos todos a nuestro podcast Madrid Hablando con el episodio sobre Halloween y el día de muertos.

– Hola a todos, ¿Qué tal todo Nina?

– Pues bien gracias, tengo ganas de este episodio porque hoy hablaremos sobre Halloween y el Día de Muertos que es una fiesta nacional no solo en Latinoamérica sino en España también, donde se llama el día de todos los santos.

– Como habéis escuchado anteriormente vamos a hablar sobre qué es Halloween y cómo se celebra.

– Venga ¡Empezamos! La noche de Halloween 2022 está a punto de empezar. El día de Halloween se celebra el 31 de octubre.

– Cierito, ¿Y qué es realmente Halloween y dónde se origina?

– Bueno, es una fiesta nacional que normalmente celebra a los fantasmas y a las criaturas místicas y se relaciona con la muerte y la memoria de los muertos. Sus orígenes se remontan a Irlanda hace más de 3.000 años, pues, coincidiendo con el solsticio de otoño, los campesinos celebraban el fin de la temporada bajo la creencia de que durante esa precisa noche, la del 31 de octubre, los espíritus caminaban entre los vivos.

– En Latinoamérica celebran el Halloween como la noche de Brujas, similar a lo que hacemos en Suecia. Los niños salen a la calle y van de puerta en puerta pidiendo chuches y haciendo el truco o trato.

– Hej och välkomna allihopa till vår podcast Madrid Hablando med avsnittet om Halloween och de dödas dag.

– Hej allihopa, hur är läget Nina?

– Bra tack, jag är taggad på detta avsnitt eftersom vi idag kommer att prata om halloween och de dödas dag som är en nationell helgdag, inte bara i latinamerika men även i Spanien, där det heter Alla Helgons dag.

– Som ni hörde ska vi prata om vad Halloween är och hur det firas.

– Låt oss börja, firandet av Halloween 2022 är runt hörnet. Halloween infaller den 31 oktober.

– Sant, och vad är egentligen Halloween och var har den sitt ursprung?



Halloweenparad i Dublin 2016 - Photo: William Murphy

– Jo, det är en nationell helgdag där man vanligtvis firar spöken och mystiska varelser relaterade till döden och minnet av de döda. Dess ursprung går tillbaka till Irland för mer än 3000 år sedan då bönderna, samtidigt som höstdagjämningen, firade slutet av skördesåsongen i tron att under natten till den 31 oktober så vandrade

andarna bland de levande.

– I latinamerika firas Halloween som häxornas natt. Det liknar det vi gör i Sverige. Barnen går ut på gatan och går från dörr till dörr och frågar om bus eller godis.



Madrid

Hablando



– ¿ Y qué hacen en otros países durante Halloween ?

– Bueno, pues en Chile por ejemplo, se realiza una actividad en la noche de Halloween que se llama el Tour del Terror. Este tour se realiza en el observatorio Pailalén, situado a 50 km de Santiago de Chile. En este observatorio se cuentan historias y leyendas de terror por parte de los astrónomos del lugar. Más tarde se realizan actividades para observar a las estrellas.



Photo: 5chw4r7z

– Nina, ¿podrías decirme algo sobre cómo celebran en Europa Halloween? por ejemplo en España?

– En España Halloween no tiene mucha diferencia con la celebración sueca. En España también muchas de las festividades de Halloween se hacen en los colegios y es muy común disfrazarse de esqueleto, araña, murciélago o como fantasmas.

¿ Y cuándo se empezó a celebrar?

– Halloween es una fiesta que se ha empezado a celebrar más últimamente, pero lo que siempre han celebrado en Latinoamérica es El día de Muertos. El día de Muertos es una festividad del 1 y 2 de noviembre donde se celebra a los seres queridos que ya fallecieron y cuyas almas se cree que regresan en estos días a este mundo.

– ¡Ah vale! ¿ Y que hacen durante esos días? ¿Qué hacen para recordar a los seres queridos ya fallecidos?

– Te explico, la gente pone fotos de sus familiares y ancestros fallecidos en ofrendas o en altares junto a sus alimentos y bebidas favoritas. También acuden a los cementerios llevando las comidas preferidas de los difuntos y celebran junto a ellos el paso a la otra vida con música y comida.

– Och vad gör de i andra länder under Halloween?

– Ja i Chile, till exempel, genomförs en aktivitet under Halloweenkvällen som kallas Tour of Terror (terrortur). Denna tur äger rum vid Pailalénobservatoriet som ligger 50 km från Santiago de Chile.

I detta observatorium berättas skräckhistorier och legender av observatoriets astronomer. Senare finns det aktiviteter där man kan observera stjärnorna.

– Nina, skulle du kunna berätta något om vad man gör i Europa under halloween, exempelvis Spanien?

– I Spanien skiljer sig inte firandet av halloween gentemot hur vi firar i Sverige. I Spanien hålls många av halloween-festligheterna även i skolor och det är väldigt vanligt att klä ut sig, exempelvis som ett skelett, spindel, fladdermus eller som ett spöke.

– Och när började man fira det?

– Halloween är något som började firas mer på sistone, men det som alltid har firats i Latinamerika är de dödas dag. De dödas dag är en högtid som firas den 1 och 2 november i minne av deras nära och kära som har gått bort och vars själar tros återvända till denna värld under denna tid.

– Jaha okej, och vad gör man under de dagarna? Vad gör man för att minnas de nära och kära som man har förlorat?

– Folk sätter upp foton av sina döda släktingar och förfäder på offeraltare, tillsammans med deras favoritmat och dryck. De går också till kyrkogårdarna med de avlidnas favoritmat och firar övergången till livet efter döden med mat och musik.



Madrid Hablando



- ¡Qué triste y bonito a la vez!
- Sí, es un día especial para los latinoamericano.
- Por cierto, algo que os recomendamos es ver la película “Coco”, que muestra bien cómo se celebra el día de muertos en México. Me gusta un montón porque es emocionante y es una forma de entender fácilmente cómo se celebra ese día.



Foto: 5chw4r7z

- Estoy de acuerdo. me gustó mucho la peli, os la recomiendo.
- Para resumir diré que en Latinoamérica se celebra como un día festivo para recordar a los seres queridos ya fallecidos aunque también se celebra la Noche de brujas. Por último decir que, en España y por ejemplo Suecia, Halloween es un momento para disfrutar, dedicado a los niños, niñas y adolescentes que van a fiestas de Halloween.

- Bueno eso es todo por hoy, gracias por vuestra atención.



- Vad sorgligt och fint på samma sätt !
- Ja, det är en mycket speciell dag för latin-amerikanerna.
- Förresten, något vi rekommenderar er är att se filmen Coco, som visar hur de dödas dag firas i Mexico. Jag gillar den väldigt mycket eftersom den är rörande och det är ett enkelt sätt att förstå hur man firar dagen.
- Jag håller med, jag gillade verkligen filmen, jag rekommenderar er att se den.
- För att sammanfatta, i Latinamerika är det en högtid för att minnas deras nära och kära även om de firar häxornas natt också. Dessutom, i Spanien och exempelvis i Sverige är Halloween ett tillfälle för att fira, speciellt för barnen och tonåringarna som går ut på halloweenfester.

- Det var allt för idag, tack för er uppmärksamhet.